

**Contract de servicii****Nr. 86 Data 05.04.2017****1. Părțile contractante**

În temeiul Ordonanței de Urgență nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, cu modificările și completările ulterioare, s-a încheiat prezentul contract de prestare de servicii,

**între**

**Centrul Român pentru Pregătirea și Perfecționarea Personalului din Transporturi Navale – CERONAV**, Str. Pescarilor. nr. 69 A, fax.0241/ 631415, telefon 0241/ 639595, cod fiscal 15566688, Cont Trezorerie RO16 TREZ 23F8 4500 0200 109X reprezentată legal prin **Director General Dr. Ing. OVIDIU SORIN CUPȘA** în calitate de **achizitor**, pe de o parte,

**și**

**S.C. PROSALV S.R.L** cu sediul în Buzau, Str. Bazalt. nr.15 , telefon/fax : +40 238710399, +40 238710859, număr de înmatriculare J 10/2239/1994, CUI RO 6445431, cont bancar nr. RO92 TREZ 1665 069X XXOO 2226 , deschis la Trezoreria Buzau reprezentată prin **Director General ing. Radu Marian** în calitate de **prestator**, au convenit încheierea prezentului contract de prestari servicii.

**2. Definiții**

2.1 În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a) **Contract**- prezentul contract și toate anexele sale;
- b) **achizitor și prestator** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c) **prețul contractului** - prețul plătit prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d) **servicii** - activități a căror prestare face obiect al contractului;
- e) **produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, piesele de schimb și orice alte bunuri cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract și pe care prestatorul are obligația de a le furniza aferent serviciilor prestate conform contractului;
- f) **forța majoră**- reprezintă o împrejurare de origine externă, cu caracter extraordinar, absolut imprevizibilă și inevitabilă, care se află în afara controlului oricărei părți, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- g) **zi**- zi calendaristică; **an** - 365 de zile.

### **3. Interpretare**

3.1 - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 - Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

### **Clauze obligatorii**

#### **4. Obiectul și prețul contractului**

4.1- Prestatorul se obligă să presteze servicii de verificare, reparare și întreținere pentru aparatele de protecție a respirației, butelii aer, compresoare aer 200-300 bar, detectoare multigaz, singlegaz și monogaz, necesare în Baza de Instruire pentru susținerea cursurilor practice de PSI și OPITO, în perioada/perioadele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract.

4.2. - Achizitorul se obligă să plătească prestatorului prețul convenit pentru îndeplinirea contractului de servicii de mentenanță, servicii și asistență tehnică a echipamentelor de încălzire.

4.3. - Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, respectiv prețul serviciilor prestate, este de **7.140 RON/trimestru fara TVA**, respectiv **8.496,60 RON/ trimestru cu TVA**, valoare totală **28.560 RON** fără TVA, respectiv de **33.986,40 RON** cu TVA inclus, după cum urmează:

a) Revizie / verificare trimestrială și servicii Aparat de respirație cu aer comprimat :

-30 buc. tip ARIAC – 2000;

-1 buc. tip EVAK;

-8 buc. Tip SCOTT SIGMA ACSm;

-1 buc. Tip AD-PSV Sistem Cascada cu 6 posturi de lucru

b) Revizie / verificare trimestrială și servicii Aparat de respirație tip EBA:

-22 buc. tip EBA cu mască (SEKUR NAVY);

-22 buc. tip EBA cu cagula (FENZY BIO-S-CAPE)

c) Revizie / verificare trimestrială și servicii Masti faciale;

d) Revizie / calibrare trimestrială și servicii Detectoare singlegaz tip GAS ALERT EXTREME;

e) Revizie / verificare trimestrială și servicii Compresor de aer respirabil tip MCH-16 ET PSV (cu rampă de încărcare tip Prosalv cu 2 posturi x 200 bari + 2 posturi x 300 bari);

f) Revizie / verificare trimestrială și servicii compresor de aer respirabil tip MCH – 6 (200 / 300 bari)

#### **5. Durata contractului**

5.1 Durata prezentului contract este de 12 luni de la semnarea prezentului contract de către ambele părți.

5.2. Contractul poate fi prelungit cu acordul scris al ambelor părți, prin act adițional la prezentul contract, încheiat cu cel puțin 30 zile înainte de data expirării contractului.

#### **6. Documentele contractului**

Sunt : oferta nr. 30759 / 13.03.2017 stipulată în Anexa 1

## **7. Obligațiile principale ale prestatorului**

7.1- Prestatorul se obligă să presteze următoarele servicii, care fac obiectul prezentului contract în perioada/perioadele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate.

7.2- Prestatorul se obligă să presteze serviciile la cele mai înalte standarde de calitate.

7.3- Prestatorul se obligă să despăgubească achizitorul împotriva:

i) oricăror reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu serviciile prestate; și

ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură aferente.

7.4- Prestatorul este raspunzator atat de siguranta tuturor operatiunilor si metodelor de prestare utilizate, cat si de calificarea personalului folosit pe toata durata contractului.

7.5- Prestatorul se obliga sa presteze serviciile la standardele si / sau performantele prezentate in propunerea tehnica, anexa la contract.

7.6- De asemenea prestatorul:

-garanteaza ca tarifele sunt ferme si nemodificabile pe durata de valabilitate a comenzii / contractului (lan) si sunt valabile cu conditia ca cazarea personalului executantului care efectueaza lucrarea (la sediul din Constanta) sa fie asigurat de catre CERONAV;

-In pretul lucrarilor / reviziilor sunt incluse si piesele de schimb / reperatele consumabile care se inlocuiesc anual conform prescriptiilor din Cartea tehnica a produselor; ---

-La valoarea mentionata mai sus se mai adauga doar pe baza de Proces verbal de constatare, Deviz si comanda suplimentara emisa de beneficiar, urmatoarele :

- inlocuirea eventualelor reperate constatate defecte la data verificarii (cu exceptia celor aflate in perioada de garantie si a celor care sunt incluse in pretul reviziilor;

-verificare tehnica ISCIR a buteliilor de aer comprimat din dotarea aparatelor de respiratie cu scadenta expirata;

## **8. Obligațiile principale ale achizitorului**

8.1 - Achizitorul se obligă să plătească prețul convenit pentru prestarea serviciilor asumate prin prezentul contract.

8.2 - Achizitorul se obligă să recepționeze serviciile prestate în termenul convenit.

8.3 - Achizitorul se obligă să plătească prețul către prestator în termen de 30 de zile de la data înregistrării facturii la sediul achizitorului, în baza unui proces verbal de recepție.

8.4 - Dacă achizitorul nu onorează facturile în termen de 30 zile de la expirarea perioadei convenite, prestatorul are dreptul de a sista prestarea serviciilor. Imediat ce achizitorul onorează factura, prestatorul va relua prestarea serviciilor în cel mai scurt timp posibil.

## **9. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor**

9.1 - În cazul în care, din vina sa exclusivă, prestatorul nu reușește să-și execute obligațiile asumate prin contract, atunci achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,02% din prețul contractului.

9.2 - În cazul în care achizitorul nu onorează facturile în termen de 30 de zile de la expirarea perioadei convenite, atunci acesta poate plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,02% din plata neefectuată.

9.3 - Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil, dă dreptul părții lezate de a considera contractul reziliat de drept / de a cere rezilierea contractului și de a pretinde plata de daune-interese.

9.4 - Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această denunțare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator. În acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

### **11. Alte responsabilități ale prestatorului**

11.1 - (1) Prestatorul are obligația de a executa serviciile prevăzute în contract cu profesionalismul și promptitudinea convenite angajamentului asumat

(2) Prestatorul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natură provizorie, fie definitivă, cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.

11.2 - Prestatorul este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, buna funcționare a sistemului cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului.

### **12. Alte responsabilități ale achizitorului**

12.1 Achizitorul se obligă să pună la dispoziția prestatorului orice facilități și/sau informații necesare pentru îndeplinirea contractului.

### **13. Recepție și verificări**

13.1 - Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din oferta menționată la clauza 6.

13.2 - Verificările vor fi efectuate de către achizitor prin reprezentanții săi împuterniciți, în conformitate cu prevederile din prezentul contract. Achizitorul are obligația de a notifica în scris prestatorului, identitatea persoanelor împuternicite pentru acest scop.

### **14. Începere, finalizare, întârzieri, sistare**

14.1 - (1) Prestatorul are obligația de a începe prestarea serviciilor de la semnarea contractului.

(2) În cazul în care prestatorul suferă întârzieri și/sau suportă costuri suplimentare, datorate în exclusivitate achizitorului, părțile vor stabili de comun acord:

a) prelungirea perioadei de prestare a serviciului;

b) totalul cheltuielilor aferente, dacă este cazul, care se vor adăuga la prețul contractului.

### **15. Ajustarea prețului contractului**

15.1 Prețul contractului nu se ajustează, rămâne ferm pe toată perioada de derulare a contractului în conformitate cu oferta menționată la clauza 6.

### **16. Forța majoră**

- 16.1 - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.
- 16.2 - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.
- 16.3 - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.
- 16.4 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.
- 16.5 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți încetarea cauzei acesteia în maximum 15 zile de la încetare.
- 16.6- Dacă forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilaltepărți încetarea de drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

### **17. Încetarea Contractului**

- 17.1- Prezentul contract inceteaza, fara a mai fi necesara interventia instantelor judecatoresti sau a unui tribunal arbitral, in urmatoarele conditii:
- Prin acordul partilor;
  - O data cu finalizarea prestatiilor,
  - Prin reziliere (in cazul in care una din parti nu isi indeplineste obligatiile asumate prin prezentul contract);
  - In cazul in care fata de una dintre parti s-a declansat falimentul sau este in incapacitate de plata;
  - In cazul in care una din parti cesioneaza fara acordul celeilalte parti drepturile si obligatiile rezultate din prezentul contract ;
  - Concurenta neloiala;
- 17.2- Partea care invoca încetarea contractului notifică celeilalte părți cauza de încetare cu 5zile inainte de data la care incetarea urmeaza sa-si produca efectele.
- 17.3- Incetarea contractului nu exonereaza partile de indeplinirea obligatiilor deja executate,ce le revin.

### **18. Soluționarea litigiilor**

- 18.1 - Achizitorul și prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.
- 18.2 - Dacă, după 15 zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de instanța competentă de la sediul achizitorului.

### **19. Limba care guvernează contractul**

- 19.1 Limba care guvernează contractul este limba română.

### **20. Comunicări**

20.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

20.2 - Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

### **21. Legea aplicabilă contractului**

21.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie azi **05.04.2017** prezentul contract în 2 (două) exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

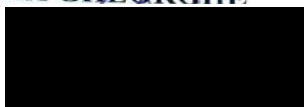
**ACHIZITOR,  
CERONAV**

**DIRECTOR GENERAL**

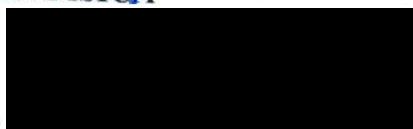
**Dr. Ing. OVIDIU SORIN**



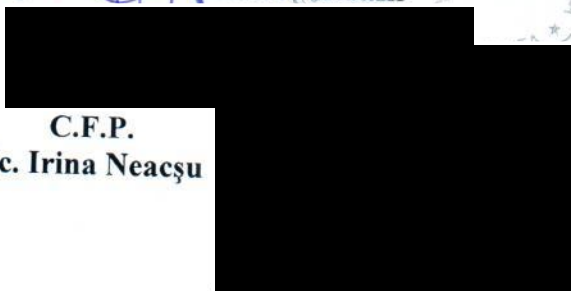
**DIRECTOR ECONOMIC  
Ec. CLAUDIA GHEORGHE**



**DIRECTOR COMERCIAL  
DAN PISICĂ**

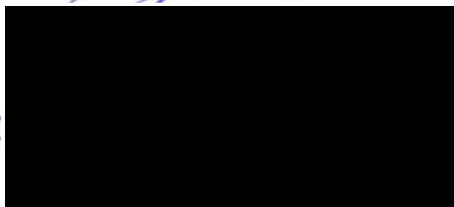


**Șef Birou Juridic și Asistență Managerială  
Cons. jur. Nicolae-Iulian Trandafir**



**C.F.P.  
Ec. Irina Neacșu**

**Responsabil de contract  
REFERENT I  
Compartiment tehnic  
Eugen – Ionuț GHEORGHE**



**PRESTATOR  
S.C. PROSALV S.R.L**

**DIRECTOR GENERAL  
Ing. RADU MARIAN**



Anexa 1 la contract Nr. 86 / 05.04.2017

Contract de prestari servicii de verificare, reparare si intretinere pentru aparatele de protectie a respiratiei, butelii aer, compresoare aer 200-300 bar, detectoare multigaz, singlegaz si monogaz, necesare in Baza de Instruire pentru sustinerea cursurilor practice de PSI si OPITO.

Nr. Crt.	Denumire serviciu	U.M.	Cant. Buc.	Nr.revizii pe an	Pret unitar, fara T.V.A.	Pret total, fara T.V.A.
1.	Revizie / verificare trimestriala si service Aparate de respiratie cu aer comprimat : -30 buc. tip ARIAC – 2000; -1 buc. tip EVAK; -8 buc. Tip SCOTT SIGMA ACSm; -1buc. Tip AD-PSV Sistem Cascada cu 6 posturi de lucru	Buc	40	4	65,00	10.400,00
2.	Revizie / verificare trimestriala si service Aparate de respiratie tip EBA: -22 buc. tip EBA cu masca (SEKUR NAVY); -22 buc. tip EBA cu cagula (FENZY BIO-S-CAPE)	Buc	44	4	65,00	11.440,00
3.	Revizie / verificare trimestriala si service Masti faciale;	Buc	65	4	10,00	2.600,00
4.	Revizie / calibrare trimestriala si service Detectoare singlegaz tip GAS ALERT EXTREME;	Buc	8	4	45,00	1.440,00
5.	Revizie / verificare trimestriala si service Compresor de aer respirabil tip MCH-16 ET PSV ( cu rampa de incarcare tip Prosalv cu 2 posturi x 200 bari + 2 posturi x 300 bari);	Buc	1	4	300,00	1.200,00
6.	Revizie / verificare trimestriala si service compresor de aer respirabil tip MCH – 6 (200 / 300 bari)	Buc	2	4	185,00	1.480,00

Total, fara T.V.A.	28.560,00RON
T.V.A. 19 %	5.426,40RON
TOTAL CU T.V.A.	33.986,40RON

**ACHIZITOR,  
CERONAV**

**PRESTATOR  
S.C. PROSALV S.R.L.**

**DIRECTOR GENERAL**  
Dr. Ing. OVIDIU SORIN CUPSA

**DIRECTOR GENERAL**  
Ing. RADU MARIAN

**DIRECTOR ECONOMIC**  
Ec. CLAUDIA GHEORGHE

**DIRECTOR COMERCIAL**  
DAN PISICA

Şef Birou Juridic și Asistență Managerială  
Cons. jur. Nicolae-Iulian Trandafir

**C.F.P.**  
Ec. Irina Neacșu

Responsabil de contract  
**REFERENT I**  
Compartiment tehnic  
Eugen – Ionut GHEORGHE